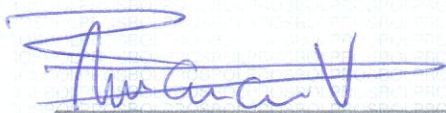
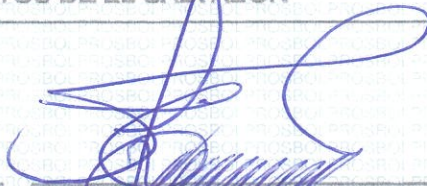


## CONTRATO DE COMPRA VENTA

<b>FECHA:</b>	27 AGOSTO DE 2024	<b>CONTRATO N°:</b>	31231
<b>TIPO ENTREGA:</b>	ENTREGA A PLAZOS	<b>VIGENCIA HASTA:</b>	15/12/2024
<b>NOMBRE OFERTA:</b>	SUMINISTRO DE LLANTAS PARA LA FLOTA DE VEHICULOS DEL CUERPO DE BOMBEROS DE EL SALVADOR		
<b>PRODUCTO:</b> Llanta 285/70R19.5			
<b>UNIDAD:</b>	SEGUN ANEXO	<b>ORIGEN:</b>	
<b>CANTIDAD:</b>	36	<b>PRECIO UNITARIO US\$:</b>	378
<b>PLAZO ENTREGA:</b>	45 HABILES	<b>PLAZO DE PAGO:</b>	60 CORRIDOS
<b>GARANTIA FIEL CUMPLIMIENTO:</b>	10.0 %		
<b>PUESTO DE BOLSA O LICENCIATARIO COMPRADOR:</b>	BOLPROS S.A. DE C.V.		
<b>AGENTE DE BOLSA COMPRADOR:</b>	NOEL ERNESTO CHACON VALENCIA		
<b>N°. CREDENCIAL:</b>	74		
<b>PUESTO DE BOLSA O LICENCIATARIO VENDEDOR:</b>	PRODUCTOS Y SERVICIOS AGROBURSATILES, ..		
<b>AGENTE DE BOLSA VENDEDOR:</b>	CARLOS ALBERTO LINARES		
<b>N°. CREDENCIAL:</b>	27		
<b>DATOS DE LIQUIDACION MONETARIA</b>			
<b>VALOR NEGOCIADO:</b>	US\$	\$ 12,042.48	
<b>IVA S/VALOR NEGOCIADO:</b>	US\$	\$ 1,565.52	
<b>TOTAL:</b>	US\$	\$ 13,608.00	
<b>OBSERVACIONES:</b>	AL VALOR NEGOCIADO SE DEBE DE INCLUIR LOS IMPUESTOS SEGÚN EL REGIMEN TRIBUTARIO QUE APLIQUE, EL CUAL DEPENDERA DEL SUJETO Y NATURALEZA DEL BIEN NEGOCIADO – OFERTA DE COMPRA – 86/2024, VER FORMULARIO DE PRECIOS, ASI MISMO LAS CONDICIONES BURSATILES ESTABLECIDAS SEGÚN LOS CONTRATOS DE COMISIÓN DE LOS PUESTO DE BOLSA O EL CONVENIO POR SERVICIOS DE NEGOCIACIÓN POR CUENTA DEL ESTADO DE LA BOLSA DE PRODUCTOS DE EL SALVADOR		



FIRMA DEL AGENTE COMPRADOR



FIRMA DEL AGENTE VENDEDOR



FIRMA DEL DIRECTOR DE CORRO





## Anexo de Contrato No. 31231 Oferta de Compra No. 86, 27/08/2024

Nombre de la oferta	"SUMINISTRO DE LLANTAS PARA LA FLOTA DE VEHICULOS DEL CUERPO DE BOMBEROS DE EL SALVADOR"
Producto	LLANTAS
Institución	Cuerpo de Bomberos de El salvador
Precio	SEGUN ANEXO  Fondos GOES
Cantidad	Según Especificaciones Técnicas <b>ANEXO No.1</b>
Términos	<ul style="list-style-type: none"> <li>Bolsa de Productos de El Salvador, Sociedad Anónima de Capital Variable Bolsa de Productos y Servicios que en lo sucesivo se denominará la Bolsa.</li> <li>Gerencia de Servicios Institucionales, en lo sucesivo se denominará (GSI).</li> <li>Cuerpo de Bomberos de El salvador, que en lo sucesivo se denominará Bomberos y/o La Compradora.</li> <li>Dirección de Compras Públicas (DCP).</li> </ul>
Condiciones de negociación	<ol style="list-style-type: none"> <li>Podrán participar en la presente negociación las personas naturales y/o jurídicas que no se encuentren incapacitadas para ofertar y contratar, impedidas para ofertar y/o inhabilitadas para participar y contratar con la Administración Pública.</li> <li>Se negociará <b>por ítem completo</b>.</li> <li><b>Cláusula de no colusión:</b> Un (1) día hábil antes de la negociación, se deberá entregar a la Bolsa de Productos de El Salvador, Sociedad Anónima de Capital Variable, una Declaración Jurada de no colusión ante notario en la que manifieste que no ha constituido acuerdos colusorios con uno, varios o todos los demás ofertantes que participan en el presente proceso, y que constituyan violación al literal c) del artículo veinticinco de la Ley de Competencia según el modelo de Declaración Jurada establecido en el mecanismo bursátil, de acuerdo con el <b>(ANEXO N°2)</b></li> </ol>
Especificaciones Técnicas	Según condiciones detalladas en la oferta de compra
Origen	Indiferente
Plazo, hora y lugar de entrega	<p><b>PLAZO DE ENTREGA DEL BIEN:</b> La entrega se deberá realizar en un plazo máximo de <b>45 días hábiles</b> contados a partir de la fecha establecida en la <b>orden de inicio</b> elaborada y firmada por el Encargado de seguimiento del contrato. La orden de inicio será emitida en un plazo máximo de <b>3 días hábiles</b> a partir del cierre del contrato.</p> <p><b>LUGAR DE ENTREGA DEL BIEN:</b> En el Cuerpo de Bomberos de El Salvador, ubicadas en 13 Avenida Sur y final pasaje Galán, Barrio Santa Anita, Distrito de San Salvador, Municipio de San Salvador Centro, Departamento de San Salvador, El Salvador, C.A. en horario de 8:00 a.m. hasta las 03:00 p.m.</p> <p>Se requiere desmontaje, instalación, alineado y balanceo: Se realizará en las instalaciones del proveedor contratado.</p>



## Anexo de Contrato No. 31231 Oferta de Compra No. 86, 27/08/2024

<p><b>Documentación requerida para toda entrega</b></p>	<p>Las entregas deberán acompañarse de la siguiente documentación en original y una fotocopia, la cual deberá ser firmada en la recepción del suministro siempre y cuando se reciban a satisfacción:</p> <p><b>a)</b> Copia de Contrato (y sus anexos) emitido por BOLPROS, S.A. DE C.V.</p> <p><b>b)</b> Factura de consumidor final (duplicado cliente) con <b>las deducciones de ley</b>, para firma y sello del Encargado de Seguimiento de Contrato a nombre de <b>El Cuerpo de Bomberos de El Salvador</b>.</p> <p><b>c)</b> Copia Orden de entrega emitida por BOLPROS, S.A. DE C.V.; este aplicará, para tramitar el último cobro al finalizar el contrato por el monto total. Con la documentación antes descrita se levantará el Acta de Recepción la cual será emitida por parte del Encargado de Seguimiento de Contrato de la compradora, y suscrita por ambas partes el día de la entrega del suministro.</p>
<p><b>Garantías</b></p>	<p><b>GARANTÍAS A FAVOR DE LA BOLSA DE PRODUCTOS DE EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE (BOLPROS, S.A. DE C.V.):</b></p> <p>Se deberá presentar las garantías establecidas en la Ley, Reglamento e Instructivos de la Bolsa de Productos de El Salvador, S.A. de C.V., según detalle:</p> <p><b>1- Garantía de Mantenimiento de oferta: del 2 % + IVA del valor ofertado.</b></p> <p><b>Para la Garantía de Mantenimiento se acepta Pagaré, según el Art.16 párrafo 2 del Instructivo de Garantías de BOLPROS.</b></p> <p>Posterior al cierre de contrato, el proveedor que resulte ganador deberá presentar Garantía de Fiel Cumplimiento:</p> <p><b>2- Garantía de Fiel Cumplimiento de contrato: del 10% + IVA del valor contratado.</b></p> <p>Las Garantías de Mantenimiento de oferta y Fiel cumplimiento del contrato se deberán de emitir a favor de la Bolsa de Productos de El Salvador, Sociedad Anónima de Capital Variable Bolsa de Productos y Servicios y serán devueltas una vez se cumpla con las entregas a satisfacción de la Institución Compradora y de acuerdo con lo establecido en el instructivo de garantías de la Bolsa.</p> <p>Las garantías podrán constituirse a través de Fianzas emitidas por afianzadoras, aseguradoras o Bancos autorizados por la Superintendencia del Sistema Financiero; o cheques certificados o cheque de caja, librado contra un Banco regulado por la Ley de Bancos o de Bancos Cooperativos y Sociedades de Ahorro y Crédito, los cuales deberán ser depositados a la cuenta a nombre de Bolsa de Productos de El Salvador, Sociedad Anónima de capital Variable No.1301-13795 del Banco Cuscatlán.</p>
<p><b>Penalización económica y ejecución coactiva</b></p>	<p><b>PENALIZACIÓN POR ENTREGA EXTEMORÁNEA.</b></p> <p>En el caso que el proveedor <b>brinde el suministro, fuera del plazo establecido en el Contrato</b> y sus Anexos, junto con la documentación requerida para la entrega, el Cliente Comprador podrá permitir la entrega fuera de los plazos establecidos en el contrato, y aplicará una penalización del <b>CERO PUNTO DIEZ POR CIENTO (0.10%)</b> sobre el monto de lo entregado con atraso, por cada día de extemporaneidad.</p> <p>El plazo para poder entregar con extemporaneidad aplicando la penalización antes indicada no podrá exceder a quince (15) días calendario, posteriores a la fecha original de entrega, según contrato.</p> <p>En todo caso, la penalización mínima a imponer relacionada con la entrega</p>



## Anexo de Contrato No. 31231 Oferta de Compra No. 86, 27/08/2024

	<p>del suministro será el equivalente a medio salario mínimo del sector comercio.</p> <p>La penalización deberá ser calculada por el Encargado de Seguimiento de Contrato (CUERPO DE BOMBEROS DEL EL SALVADOR), notificada al proveedor y a la GSI y cancelada directamente por el proveedor en una Colecturía de la Dirección General de Tesorería, en caso de presentar cheque, deberá ser certificado o cheque de caja, a favor del Cuerpo de Bomberos de El Salvador, según sea el caso; dentro de los cinco días calendario siguientes de la notificación, por medio de la cual se le comunicó la imposición de la penalización.</p> <p>Para iniciar la gestión de cobro con la Institución Compradora debe adjuntarse el recibo de pago de la penalización si la hubiere y además deberá considerarse la fecha de corte de recepción de documentos a cobro por parte del Cuerpo de Bomberos de El Salvador para la emisión del Quedan correspondiente.</p> <p><b>EJECUCION COACTIVA POR SUMINISTROS NO ENTREGADOS.</b></p> <p>En caso que el suministro <b>no sea entregado</b>, en el plazo original o vencidos los quince días arriba indicados para entregar en forma extemporánea con penalización, la Institución deberá solicitar a la Bolsa que efectúe la ejecución coactiva del <b>contrato por lo no entregado</b>, de conformidad a los Arts. 79 y siguientes del Instructivo de Operaciones y Liquidaciones de la Bolsa de Productos de El Salvador, S.A. de C.V.; dicha solicitud deberá ser dirigida al Gerente General de BOLPROS, S.A. DE C.V., y deberá contener la información relativa al número de contrato, cantidades incumplidas, monto equivalente al incumplimiento, y toda aquella información que permita establecer, identificar y cuantificar el incumplimiento.</p> <p>Los cinco (5) días hábiles para solicitar la ejecución coactiva por lo no cumplido, se contarán a partir de la fecha límite de entrega original acordada contractualmente o a partir del último día del plazo concedido con penalización; conforme a lo dispuesto en los Arts. 79 y siguientes del Instructivo de Operaciones y Liquidaciones de la Bolsa de Productos de El Salvador, S.A. de C.V.</p>
Documentación para tramitar cobro y pago de productos o servicios	<p><b>Facturación Directa</b></p> <p>Para el trámite de pago se deberá de presentar la siguiente documentación:</p> <p>a) Factura de consumidor final (duplicado cliente) <b>sin retención del 1%</b>, firmada y sellada por el Encargado de Seguimiento de Contrato a nombre de <b>Cuerpo de Bomberos de El Salvador</b>, NIT 0614-141022-107-6La facturación de las llantas será conforme a los fondos establecidos en romano <b>II FUENTE DE FINANCIAMIENTO</b></p> <p>b) Para el primer pago se requiere Declaración Jurada de Cuenta Bancaria (<b>ANEXO No. 5</b>)</p> <p>c) Acta de Recepción</p> <p>d) Fotocopia de contrato emitido con BOLPROS, S.A. de C.V. con anexos.</p>



## Anexo de Contrato No. 31231 Oferta de Compra No. 86, 27/08/2024

	<p>e) Todo lo anterior posterior al Vo. Bo. del Encargado de Seguimiento de Contrato, deberá ser presentado a la TESORERÍA INSTITUCIONAL de <b>Cuerpo de Bomberos de El Salvador</b>.</p> <p>Para el pago se deberá presentar a la Tesorería Institucional la factura del suministro, la Declaración Jurada para Pagos Electrónicos (únicamente si a la fecha no la ha presentado) y el acta de recepción del suministro, firmada y sellada por el Encargado de Seguimiento de Contrato, en señal de aceptar de conformidad el suministro recibido. Dicha documentación es necesaria para la cancelación de la obligación contraída con el proveedor dentro de los <b>SESENTA (60) DÍAS CALENDARIO</b> posteriores de haber retirado el quedan respectivo, <b>en caso de ser una MYPES, el plazo de pago será de 30 días calendario</b>, posteriores de haber retirado el quedan respectivo, para lo cual deberá presentar el respectivo comprobante que lo acredita en esa clasificación, tal como lo establece el Art. 32 de la ley de fomento, protección y desarrollo para la Micro y pequeña empresa; posteriores a la recepción de la documentación que comprueba la recepción a satisfacción del suministro. El pago podrá realizarse por medio de cheque o a través de depósito por facturación a una cuenta establecida por el proveedor mediante Declaración Jurada para Cuenta Bancaria que deberá presentar El pago será efectuado a través de la Unidad Financiera Institucional mediante cheque o transferencia.</p> <p>El Encargado de Seguimiento de Contrato deberá garantizar que los documentos a cobro estén debidamente firmados y sellados por la Institución Compradora.</p> <p>El pago del suministro se realizará mediante la correspondiente factura de consumidor final y acta (s) de recepción del suministro debidamente suscrita por el administrador de la orden de compra y el proveedor, documento en el que se hará constar la entrega y recepción del suministro a satisfacción.</p>
Otras Condiciones	<ul style="list-style-type: none"><li>• El ofertante deberá cumplir de <b>forma total</b> las especificaciones y los requisitos técnicos requeridos en la presente oferta, para pasar a rueda de negociación.</li><li>• El Encargado de Seguimiento del Contrato de la institución compradora será responsable de verificar la ejecución y cumplimiento de las obligaciones contractuales, derivadas de las presentes Condiciones de Negociación.</li><li>• El contrato se dará por cumplido siempre y cuando el proveedor haya brindado el 100% de lo contratado.</li><li>• El proveedor deberá presentar UN DÍA HABIL POSTERIOR AL CIERRE DE LA NEGOCIACIÓN <b>Precios unitarios de cierre</b> según <b>ANEXO No 7</b></li><li>• Se requiere desmontaje, instalación, alineado y balanceo: Se realizará en las instalaciones del proveedor contratado.</li><li>• Esta oferta una vez publicada por BOLPROS, no será retirada por la institución, salvo que esta no haya sido negociada, por no llegar a acuerdo en el precio por los participantes, lo cual se dispondrá conforme a lo establecido en el artículo treinta y dos del Instructivo de Operaciones y Liquidaciones.</li></ul>



## Anexo de Contrato No. 31231 Oferta de Compra No. 86, 27/08/2024

Vigencia del Contrato	A partir del cierre del contrato hasta el <b>15 de diciembre 2024</b> .
Prórrogas y adendas al contrato	<b>Adendas y Prórrogas</b> Se podrán solicitar adendas y prórrogas de conformidad a lo establecido en los Artículos 82, 83 y 86 respectivamente, del instructivo de Operaciones y Liquidaciones de BOLPROS.

### DETALLE

ITEM	CANTIDAD	UNIDAD DE MEDIDA	DESCRIPCION
16	36	UNIDAD	<b>Llanta 285/70R19.5</b> De 6 a 9 mm de profundidad de gravado de 8 lonas con válvulas. con certificación DOT índice de carga 110/107 s

### ANEXO No 1

#### ESPECIFICACIONES Y CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- I. **OBJETO DEL SUMINISTRO:** Realizar la adquisición de llantas para ser instaladas en la flota vehicular del Cuerpo de Bomberos de El Salvador y poder contar con vehículos que garanticen la debida y oportuna atención a la población salvadoreña en las emergencias que de conformidad a la Ley del Cuerpo de Bomberos de El Salvador corresponden.
- II. **FUENTE DE FINANCIAMIENTO:** Fondo General
- III. **DESCRIPCIÓN DEL BIEN SOLICITADO:** Suministro de llantas para equipos de la flota del CBES tanto para equipo pesado como liviano.
- IV. **ESPECIFICACIONES TÉCNICAS (CUMPLE / NO CUMPLE)**

ITEM	CANTIDAD	UNIDAD DE MEDIDA	DESCRIPCION
16	36	UNIDAD	<b>Llanta 285/70R19.5</b> De 6 a 9 mm de profundidad de gravado de 8 lonas con válvulas. con certificación DOT índice de carga 110/107 s

#### V. REQUISITOS TÉCNICOS DEL PROVEEDOR (CUMPLE / NO CUMPLE)

Además de las especificaciones técnicas el oferente deberá cumplir los siguientes requisitos técnicos

- 1- La oferta deberá incluir el desmontaje e instalación del suministro contratado.
- 2- La oferta deberá incluir el alineado y balanceo en caso de que aplique y sea necesario.
- 3- Las llantas deben ser grabadas con la fecha de la instalación y con siglas CBES.
- 4- Las llantas deberán ser nuevas, en ninguna circunstancia se admitirán usadas.
- 5- El Proveedor deberá presentar Carta Compromiso en **formato libre** suscrita por el Representante Legal o Apoderado de la Sociedad Oferente o Propietario en caso sea persona Natural, en la que garantizará que el año de fabricación del producto es igual o superior al año 2022 y presentar ficha técnica; además de garantizar la buena calidad de producto.



## Anexo de Contrato No. 31231 Oferta de Compra No. 86, 27/08/2024

- 6- Presentar carta compromiso en **formato libre** que garantiza el producto con un 1 año mínimo por desperfectos de fabricación.
- 7- Carta compromiso en **formato libre** donde garantiza que, al existir un desperfecto de fábrica del producto, realizará el cambio de éste, en un plazo máximo de **8 días hábiles** posteriores a la notificación.

### VI FORMA DE EVALUACIÓN

La evaluación de la OFERTA se realizará de acuerdo con los siguientes criterios:

CRITERIO	FORMA DE EVALUACIÓN
A. EVALUACIÓN DE LAS ESPECIFICACIONES TÉCNICAS Y REQUISITOS TÉCNICOS DEL PROVEEDOR	CUMPLE / NO CUMPLE

#### A. EVALUACIÓN DE LAS ESPECIFICACIONES TÉCNICAS:

Se evaluará el cumplimiento de las especificaciones técnicas, para lo cual deberá presentar el **"FORMULARIO DE OFERTA TÉCNICA (Anexo No. 8)"**, en el cual se ha colocado en la columna de "Especificaciones técnicas del suministro requeridas", el detalle de las características solicitadas. Este formulario deberá ser completado por el oferente, con la información requerida en la columna de **"ESPECIFICACIONES TÉCNICAS DEL SUMINISTRO OFERTADAS"**, para que los evaluadores, determine si el producto ofertado cumple con cada una de las especificaciones técnicas requeridas y los requisitos técnicos del proveedor. No es suficiente indicar el nombre genérico del bien ofertado o la marca de este, deberá de detallar cada una de las especificaciones técnicas ofertadas, Los oferentes que no cumplan con las especificaciones técnicas requeridas serán RECHAZADOS y no continuaran con la siguiente etapa de la rueda de negociación.

# Anexo de Contrato No. 31231 Oferta de Compra No. 86, 27/08/2024

## ANEXO No 5 DECLARACIÓN JURADA DE CUENTA BANCARIA

### 1.0 DECLARANTE

#### 1.1 PERSONA NATURAL O JURIDICA

NOMBRES Y APELLIDOS O RAZÓN SOCIAL	No. DE N I T	DUI O PASAPORTE	TELÉFONO
DIRECCION	CIUDAD	CORREO ELECTRÓNICO	

#### 1.2 REPRESENTANTE LEGAL O APODERADO (solo personas jurídicas)

NOMBRES Y APELLIDOS	No. DE N I T	CORREO ELECTRÓNICO	TELÉFONO

Por este medio declaro bajo juramento, que la cuenta que detallo a continuación, será utilizada por el Estado por medio de la Dirección General de Tesorería para cancelar cualquier tipo obligación que realice la institución, y que sean legalmente exigibles; según lo establecido en el Art. 77 de la Ley Orgánica de Administración Financiera del Estado.

La cuenta a declarar es la siguiente:

NOMBRE DE LA CUENTA	NÚMERO DE CUENTA	TIPO DE CUENTA		NOMBRE DEL BANCO
		CORRIENTE	AHORRO	

#### DECLARO BAJO JURAMENTO LO SIGUIENTE:

- Que los datos que proporciono en este documento son verdaderos y que conozco las Normas Legales y Administrativas que regulan esta Declaración Jurada.
- Que, en caso de actuar como Representante Legal, declaro que el poder con el que actúo es suficiente para asumir todas las responsabilidades.

San Salvador, \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_.

Firma:

\_\_\_\_\_

Nombre: DUI





# Anexo de Contrato No. 31231 Oferta de Compra No. 86, 27/08/2024

## FORMULARIO DE PRECIOS CON IVA

### ANEXO No. 7

Contrato	31231	Número Oferta:	86/2024		
Oferta:	SUMINISTRO DE LLANTAS PARA LA FLOTA DE VEHICULOS DEL CUERPO DE BOMBEROS DE EL SALVADOR				
ÍTEM	CONCEPTO	Unidad de Medida	CANTIDAD	Precio Unitario C/IVA	Monto Total C/IVA
16	Llanta 285/70R19.5	UNIDAD	36	\$ 378.00	\$ 13,608.00
TOTAL CONTRATO					\$ 13,608.00



NOEL ERNESTO CHACON VALENCIA  
Agente de Bolsa Credencial No.74  
BOLPROS, S.A. de C.V. (GSI)  
Representante del Estado



CARLOS ALBERTO LINARES  
Agente de Bolsa Credencial No.27  
PRODUCTOS Y SERVICIOS AGROBURSATILES, S.A.  
Puesto de Bolsa Vendedor



BERTA URÍAS  
Director de Corro  
BOLPROS, S.A. de C.V.

